

هيئة الطاقة الذرية

د . ه . ن سبثنا

رئيس لجنة الطاقة الذرية

Chhatrapati Shivaji Maharaj Marg
Bombay 1.

عزيزى الدكتور / سبثنا

يشرفنى أن أشير إلى ردكم الإيجابى المحول إلينا عن طريق السفارة رداً على كتابنا بتاريخ ١٩٧٥/٧/٩ م بخصوص التجديد لمدة خمس سنوات لاتفاقية التعاون بين الهند وجمهورية مصر العربية من أجل تنمية الطاقة الذرية لاستخدامها فى الأغراض السلمية اعتباراً من ١٠ يوليو سنة ١٩٧٥ إلى ٩ يوليو سنة ١٩٨٠ م .

يسرني أن أؤكد لكم موافقة حكومتنا على هذا التجديد ، ونأمل تأكيد موافقة حكومتكم أيضاً على هذا التجديد ، وكتابنا هذا وردكم عليه يتم تجديد الاتفاقية .

مع وافر تقديري واحتراماتي ما

د . كمال عفت

مدير هيئة الطاقة الذرية

وزارة الخارجية

قرار

نائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية

بعد الاطلاع على قرار رئيس الجمهورية رقم ١٨ لسنة ١٩٧٦ الصادر فى ١٩٧٦/١/٥ بشأن الموافقة على الكتاب المتبادل بتاريخ ١٩٧٥/٩/١٨ الخاص بمد العمل لمدة خمس سنوات لاتفاق التعاون فى مجال تنمية الطاقة الذرية لاستعمالها فى الأغراض السلمية بين حكومة جمهورية مصر العربية وحكومة جمهورية الهند ؛

قرار :

مادة وحيدة : ينشر فى الجريدة الرسمية الكتاب المتبادل بتاريخ ١٩٧٥/٩/١٨ الخاص بمد العمل لمدة خمس سنوات لاتفاق التعاون فى مجال تنمية الطاقة الذرية لاستعمالها فى الأغراض السلمية بين حكومة جمهورية مصر العربية وحكومة جمهورية الهند ويعمل به من تاريخ ١٩٧٥/٩/١٨

تحريراً فى ٨ ربيع الأول سنة ١٣٩٦ (٩ مارس سنة ١٩٧٦)

اسماعيل فهمى

قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ١٨ لسنة ١٩٧٦

بشأن الموافقة على الكتاب المتبادل بتاريخ ١٩٧٥/٩/١٨ الخاص بمد العمل لمدة خمس سنوات لاتفاق التعاون فى مجال تنمية الطاقة الذرية لاستعمالها فى الأغراض السلمية بين حكومة جمهورية مصر العربية وحكومة جمهورية الهند

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ؛

وعلى موافقة مجلس الشعب ؛

قرر :

(مادة وحيدة)

رؤفى على الكتاب المتبادل بتاريخ ١٩٧٥/٩/١٨ الخاص بمد العمل لمدة خمس سنوات لاتفاق التعاون فى مجال تنمية الطاقة الذرية لاستعمالها فى الأغراض السلمية بين حكومة جمهورية مصر العربية وحكومة جمهورية الهند وذلك مع التحفظ بشرط التصديق ما

مديرية الجمهورية فى ٤ المحرم سنة ١٣٩٦ (٥ يناير سنة ١٩٧٦)

أنور السادات

Chhatrapati Shivaji Maharaj Marg,
BOMBAY-100039

Telegrams : "ATOMERG"

الحكومة الهندية

قسم الطاقة الذرية

التاريخ فى ١٨ سبتمبر سنة ١٩٧٥

عزيزى الدكتور عفت

يشرفنى أن أشير إلى كتابكم بتاريخ ١٩٧٥/٩/١٣ م بخصوص الاتفاقية بين جمهورية الهند وجمهورية مصر العربية من أجل تنمية الطاقة الذرية لاستخدامها فى الأغراض السلمية .

ففيكم بأن التجديد المقترح قد قوبل بالموافقة من حكومتنا وعليه فمن رفق كتابكم بتاريخ ١٩٧٥/٩/١٣ م وكتابنا هذا تكون الاتفاقية سارية المفعول طبقاً للتجديد المطلوب .

وتفضلوا بقبول شكري وتقديري ما

د . ه . ن سبثنا

رئيس لجنة الطاقة الذرية الهندية